

## NOORD-HOLLANDSCHE COURANT.

Lien et mon droit.



Deze COURANT verschijnt te AMSTERDAM, Dagelijks, behalve des Zondags. Het abonnemant voor 3 maanden is f 3,00; voor de buitensteden f 6,00; franco door het geheele Rijk. Brieven, Gelden, enz. FRANCO te adresseren aan het Bureau dezer COURANT.

VRIJDAG, 4 OCTOBER.

Advertentien van Zes regels en daar beneden worden tegen f 1,00 geplaatst; meer dan Zes regels tegen 15 cents per regel. — Voor alle advertentien wordt bovendien 35 cents zegelrecht betaald. Voor groote letters betaalt men naar de plaatsruimte meer.

AMSTERDAM, 3 October.

De *Arnhemse Courant* heeft dezer dagen herhaaldelijk gesproken over den stand der partijen in Nederland. Hij heeft daarover eene reeks van artikelen geleverd, die de *Nederlander* meer dan eens genoopt heeft, om daartegen te protesteren. Verbeeld u namelijk, dat onze *Arnhemmer* zuster eene terminologie heeft weten uit te vinden, volgens welke de partij van den heer Groen van Prinsterer de revolutionnaire partij genoemd wordt. 't Is zeker eene grap van de *Arnhemse Courant*; waartegen de *Nederlander* met allen ernst gevorderd heeft, dat de beteekenis der woorden niet worde verdraaid. Althans de grond, waarop de partij van den heer Groen, uit Arnhem werd beschuldigd te zijn revolutionnair, bleek niet te bestaan. De *Nederlander* toch protesteerde te luid en te ondubbelzinnig tegen de liefde voor *coups d'état* van het *Goudsch Kronkske*, dan dat men regt zou hebben dat schrijven voor rekening van de *Nederlander* te laten. Is het daarmee nu tevens uitgemaakt, dat de *Nederlander* met zijne partij de revolutie niet in de hand werkt? Dat durven wij niet beslissen. Gaarne erkennen wij, dat hij in zijne politieke strijd er niet ijver op uit is, om de revolutionnaire beginselen, waar hij ze ook ontmoet, te bevechten. Maar zijn ijver gaat soms zoo ver, en zijne houding is soms zoo dubbelzinnig, dat het ons meer dan eens is toegeschenen, als of hij, zonder daarvan bewust te zijn, uit ijver voor zijne beginselen, revolutionnaire allure's aannam. Dat hebben wij onder anderen bepaaldelijk meenen op te merken in zijn strijd tegen het ministerie, dat hij, van zijn standpunt gezien, wel doet te bevechten, maar dat hij, met meer behoedzaamheid behoorde te bestrijden, wil hij in waarheid anti-revolutionnair zijn.

In tijden van verwarring van denkbeelden, als alles los staat, en geen dag zekerheid geeft dat morgen zijn zal wat heden is; dan is het voor ieder plicht het bestaande gouvernement, zij het ook verdacht van gevaarlijke beginselen te huldigen, te eerbiedigen omdat het gouvernement is, en in het oog van de massa's de magt vertegenwoordigt. Men bestrijde beginselen, die men schadelijk oordeelt; maar men doe het niet met die omzigtigheid, dat de eerbied voor de magt behouden worde. Wij meenen, dat de *Nederlander* zulks maar al te dikwijls uit het oog verliest. En het is daarom dat wij zijne aandacht hebben gevestigd op zijne naar ons inzien schadelijke tactiek, waarin hij de *Hydra* ontmoette, en met de *Hydra*, schoon hij dacht niet hetzelfde te doen, wel degelijk hetzelfde verrichtte, namelijk de representanten van het tegenwoordige gouvernement, en daardoor, in de meening der groote menigte, de magt zelve verlaagde.

Het *Handelsblad* noemde ons onlangs, omdat wij den heer van Hall verkozen boven den heer Heemskerk Az., vijanden en bestrijders van het ministerie. De *Nederlander* van gister integendeel beschuldigt ons, dat wij al te ministerieel zijn. Beide beschuldigingen zijn even valsch, en wederleggen elkander. Wij zijn in zoo verre ministerieel, dat wij hebben medegewerkt, zoo veel in ons was, om in de Kamer de meerderheid voor het gouvernement te behouden. Maar wij zijn niet zoo ministerieel, dat wij, waar wij het noodig oordeelden, niet zouden hebben medegewerkt tot de keus ook van die afgevaardigden, die om hunne bijzondere kennissen eene herkeus waardig waren, al was het ook dat zij met het tegenwoordige ministerie in de gewigtigste kwestien van meening verschilden. Daarom hebben wij onder anderen krachtig medegewerkt tot de keus van den heer Groen van Prinsterer en andere volgelingen van zijne partij. Wij hebben ons namelijk op een onafhankelijk standpunt geplaatst, ons aan geene partij verbindende, om in elke partij datgene te ondersteunen, wat ons zal voorkomen het gemeene vaderland dienstig te zijn, en te bestrijden, wat ons schadelijk zal toeschijnen.

De *Nederlander*, in zijne opsomming van hetgeen hij gestelde magten noemt, predikt ten naastenbij *un converti*. Maar daar is niet het punt in kwestie. Het is niet genoeg de magt te eerbiedigen in abstracto; men moet te eveneens eerbiedigen in de personen, die met magt

zijn bekleed; indien men geen gevaar wil loopen, om de magt in abstracto bij de volksmenigte gehaat te maken. Deze toch leert doorzagen de magt niet anders kennen, dan in de personen, die er mede bekleed zijn.

Hoe er de *Nederlander* toe komt om van ons te schrijven, dat wij zelfs in politieke aangelegenheden geen vrijheid van onderzoek begeeren, begrijpen wij niet. Wij betwisten hem niet de vrijheid van onderzoek; maar wij wilden hem herinneren aan het adagium: *est modus in rebus*.

De *Catholijke Nederlandsche Stemmen* leveren in hun laatst nummer een verslag over een tweetal schriften, handelende over de muziek in de kerk. Het eerste, dat van den Eerw. heer N. A. Janssen, geeft eene geschied- en oordeelkundige beschouwing over wereldsche en kerkelijke muziek, en is geschreven door een, zoo als de *Stemmen* terecht zeggen „zoo wel practisch als theoretisch beroemd toonkunstenaar, wiens orgel- en piano-spel door weinigen in de schaduw zal kunnen worden gesteld, en wiens, voor vijf jaren reeds (te Mechelen) uitgegeven, in de daad klassiek werk over de ware grondregels van den gregoriaanschen zang zijne hooge verdiensten als theoreticus van naam boven allen twijfel verheft.

Het ander „de muziek in de kerk“ is geschreven door onzen verdienstelijken, veel belovenden stadgenoot, den heer J. J. Alberdingk Thijm. Het is in meer dan één opzicht behartigingwaardige brochure bewijzen heeft gegeven van veel kennis en ijverige nasporing.

Wij hebben vroeger naar aanleiding van deze twee brochures een woord gezegd over het streven der christelijke kunst in onzen tijd, die, trots alle staatsberoeringen en omwentelingen, rusteloos voortstreeft, om zich los te maken van de heidensche begrippen en vormen, ten einde, geïnspireerd door zuiver christelijke beginselen en idealen, den mensch van de aarde tot God te verheffen.

Wij laten heden hier volgen eenige regelen, die wij uit de *Catholijke Ned. Stemmen* afschrijven, waaruit blijkt, dat de *Stemmen* met den Eerw. heer Janssen van oordeel zijn, dat de christelijke kunst, wil zij tooneelden vinden van wezenlijke kerkmuziek en kerkzang, moet opklimmen tot Palestrina en Gregorius.

„Muziek, zoo zeggen de *Stemmen*, muziek die in onze Tempelen passend is, moet een hemelsch karakter hebben; immers, wat anders is de heilige Offerande des Nieuwen Verbonds dan de verzoenende zamensmelting van Hemel en Aarde? Men begrijpe dat wel, en zoo doende zal de onderscheiding, door den Eerw. Heer Janssen gemaakt, voorzeker niet ongepast schijnen: de kloof toch tusschen de wereld en de Kerk, is als de kloof tusschen den tijd en de eeuwigheid, tusschen de aarde en den hemel. Toets men daaraan wat de Muziek voor Kerkgebruik in de XVIIde, XVIIIde en vooral in onze goudsdienstig verbasterde XIXde eeuw geleverd heeft, en, met de hand op het hart, vraag men zich af, of, naar den waren geest der Kerk, het beste zels beantwoordt aan het hier vereischte, te weten: DE ZANG ZIJ EEN GEBED.

„De kracht van dat vereischte gaf den Eerw. Heer Janssen de pen in handen, zoo dikwerf hij schreef over *gewijde Toonkunst*, of zoogenaamde KERKMUZIEK. Hij gevoelt diep en levendig, hij de Toonkunstenaar, die tevens Priester is, wat het zegt, de H. Mysteriën met Zang en Orgelspel te begeleiden, en, ware het mogelijk, nog op te luisteren. Het is, in de daad, niet genoeg, zulk eene verheven zaak uit het oogpunt van den Leek alleen te beschouwen en te beoordeelen: men bedenke wel, dat de Sacerdotale handeling aan 't Altaar vorderen mag en moet de vermindering van alle gedruisch, hetgeen de devotie des Priesters slechts in het minste storen kan; — en nu, wij vragen het in gemoede, wat is er ergerlijker dan wat men in onze dagen bestempelt met den naam van „Orchestralen“, op onze Hoogfeesten uitgevoerd, — niet daarbij bedenkende, dat zij, die daaraan deel nemen, „een Engelenwerk zouden moeten verrigten.“ terwijl zij, daarentegen den Schouwburg naar het Kerkkoor overbrengen, razende en tierende, als wedijverden de Zangstemmen met de

Instrumenten in het wegdragen van de palm der ongehoordste *difficultés techniques*. Welke Priester kan daarbij zich *recueillir*, welke geloovige is in staat te midden van dat rumoer zich te vernederen in het stof, of zich te verheffen tot God?

„De *Dom van Reichen* is eene verheven, gewijde Poëzij, een werk van Christenkunstenaars, in eene eeuw van Geloof, dat de Kerk den hemel opende. Die bouwstijl is echt kerkelijk, maar daarin voegt ook de Kunst van het gewijde Penseel, maar daarin past ook allereerst de Muziek van Gregorius, uitgevoerd door *Godgewijde* stemmen, begeleid door orgelakkoorden, ontwikkeld naar den aard van het hemelsche lied. Een voortreffelijk Kerkvoogd maakte ons onlangs opmerkzaam op het tweeledig schadelijke der *nieuwmodische* Kerkmuziek: als *noodeloos geldverkwistend* door de kostbaarheid der uitvoering, en als *ontlichtend* voor den Priester en voor de Gemeente tevens.

„Neen, zoo ergens *Reform* noodig is, wij meenen haar van 't hoogste belang in de Muziek der Kerk. Scherp worde de lijn getrokken, duidelijk de grens bepaald tusschen *gewijde* en *ongewijde* Toonkunst. Het Kerkgezag worde wederom een zuiver GEBED, voorge dragen door godvruchtige lippen, door personen, die het begrijpen wat zij verrigten, maar vooral verwijderd men uit Gods Tempel, die een *Huis des Gebeds* is, alle *rust- en kalmte*, alle *aanmatig* en *ingetogenheid*, zwaare *tooncompositien*, die 't eene of te door meer of minder doorlichtige kunstenaarsnamen geijkt zijn.

„VIGNOLA's *Architectonische Catechismus* wordt door den heer Alberdingk Thijm met eene zwarte kool gebrandmerkt (blz. 4); — het doet hem allezins eere aan, dat hij de *Gothiek*, als *gewijde* (of kerk-) Architectuur, de Kroon toewijst, in stede van met zooveel in onze dagen geene woorden van hulde genoeg te hebben voor de *moderne* „*Madelaine*“ of voor het *Pantheon* (de „*Genoveva*“) van Parijs; — hij ga verder, en erkenne, dat, als de *Gothiek* den schoonsten vorm voor den Catholijken Tempel oplevert, daarin ook een Zang moet ruischen, overeenstemmende met den diepen zin van het Catholicismus; en, wanneer de muzikale vorm waarin Gregorius het *Gebed der Kerk* uitstortte, met het wezen der Christelijke Architectuur zoo innig zamensmelt, — gelijk geen Christenkunstenaar ooit ontkennen zal, dat werkelijk het geval is, — dan reike hij den Eerw. heer Janssen verzoenend de hand, en stemme, zoo niet ter gunste van Palestrina, dan onomwonden voor het *Gregoriaansch Gezang*.”

De *Arnhemse Courant* bevat een lezenswaardig artikel over de Nederlandsche dagbladpers en de zegelbelasting, waarin, na herinnerd te hebben, dat de Tweede Kamer zich destijds de belangen der Nederlandsche dagbladen aantrok en op een vrijzinnig en minder fiscaal stelsel van de zijde der regering aandrang, en met welk eene algemeene afkeuring de pers de onvoldoende toezeggingen van den toenmaligen minister van binnenlandsche zaken ontving, o. a. gezegd wordt:

Het aanzoek was even bescheiden als billijk. De Nederlandsche dagblad pers verzocht geene *gunsten* maar *regt*. Zij erkende, dat, in den tegenwoordigen stand van zaken, de zegelbelasting niet kon gemist worden, dat, zoo belastingen afgeschaft werden, er waren die behoorden voor te gaan. Zij erkende de noodzakelijkheid, zij toonde zich bereidwillig, om, waar zoo vele takken van bedrijvigheid, haren cijns aan de schatkist opbrengen moesten, ook van dezen tak van bedrijvigheid, een gedeelte aan den fiscus te doen toevloeijen. Maar zij wees tevens met nadruk aan, dat men ook hier *met redelijkheid* belastingen moet, en dat, waar de druk zoo zwaar weegt, dat de gezonde ontwikkeling er door gestuit en belet wordt, de grens van het *met redelijkheid* belastingen reeds overtreden is. Zij wees tevens aan, dat, zelfs uit het gezichtspunt van „het belang der schatkist“ geredeneerd, het bovenmatig belasting der dagbladen eene ongerijmdheid is, doordien men, de vooruitgaande beweging en ontwikkeling der dagbladen onmogelijk makende, tevens de belasting onproductiever maakt, dan zij natuurlijkerwijze zijn zou, wanneer zij, op een matig bedrag gesteld, het meerder debiet en de grootere uit-

breiding der dagbladen niet in den weg stond. Het bekende gezegde, dat het de belasting is, die de belasting doodt, is hier volkomen van toepassing, want er is geen twijfel aan of hetgeen de schatkist aanvankelijk bij eene vermindering der zegelbelasting te kort kwam, zou weldra, en door het ontstaan van nieuwe bladen, en door de uitbreiding en het meerder vertier der bestaande bladen, meer dan vergoed worden.

Maar bovenal is eene goed geconstitueerde en ontwikkelde dagbladpers noodig in een klein land, welks letterkundige bedrijvigheid zich niet buiten den engen kring zijner grenzen uitstrekt, en waar vele vakken van letterkundigen, wetenschappelijken en artistischen aard niet of zeer onvolledig bewerkt worden, omdat de kring, voor welke men zou moeten werken, te klein is, om de vruchtbaarheid van het welslagen der onderneming, aan hen die zich aan die studiën zouden willen wijden, op den duur te waarborgen. Eene welgevestigde bloeiende journalistiek zou voor al deze nu kwijnende of geheel braak liggende onderwerpen van studie, eene zekere en gereede gelegenheid aanbieden.

Het motto der *Dagbladen* is in onzen tijd en bij onze instellingen, voorwerpen niet van *weelde*, maar van *dagelijksche behoefte*. Het publiek heeft recht goede dagbladen te eischen; dagbladen die dagelijks getrouw het volksleven in al zijne rigtingen afspiegelen; die talent en kennis paren en met oordeel weten te scheiden en te onderscheiden. Maar zulke dagbladen verkrijgt men nimmer, wanneer men, met het argument der gapende schatkist gewapend, er steeds op uit is, van weinig veel te schrappen.

Wij bevelen de zaak der Nederlandsche journalistiek aan de zorg en aandacht van regering en vertegenwoordiging ten sterkste aan."

De rde waarmede Prof. Opzoomer den 19 dezer alhier (Utrecht) zijne lessen heropend heeft, zal eerlang in druk verschijnen. Een zeer groot aantal studenten dezer hogeschool heeft een onderteekend verzoekschrift bij monde van een hunner aan den hoogleeraar ter hand gesteld, waarin hij werd uitgenoodigd tot die uitgave te besluiten. Z. H. Gel. toonde zich daartoe bereid.

De hoofdinhoud dezer rede was: dat de ervaring, die van ons zelve en van anderen, de ervaring der menscheit, geraadpleegd naar de voorschriften der Logica, gelijk in de natuur wetenschap, zoo ook in alle andere wetenschappen, het eenige is wat den mensch uit de algemeene onzekerheid en twijfeling kan verlossen. De rede besloot met eene opwekking, om naar de ontwikkeling van het verstand strevende, bovenal het hart rein te bewaren. (Lucifer)

De *Opinion* van Turijn berigt, dat de beide criminele Kamers aldaar den 26 September in vereenigde zitting, met 13 tegen ééne stem, Mgr. Franzoni veroordeeld hebben tot verbanning, met verbeurdverklaring zijner goederen en inkomsten.

Dit berigt wordt volkomen bevestigd door andere dagbladen. De *Opinion* voegt er bij, dat het vonnis onmiddellijk ten uitvoer gebragt zal worden.

De *Concordia* meldt, dat dezelfden dag der uitspraak van het vonnis, door de regering 3 karabiniers naar Fenestrella afgezonden zijn, om Mgr. Franzoni uit zijn kerker te halen en over de grenzen te voeren.

Wij hebben dus terecht de gisteren ontvangen berichten in twijfel getrokken, alsof het Sardisch kabinet, uit een beginsel van billijkheid, zijn ontslag had ingediend. Het berigt wordt heden trouwens ook niet bevestigd. De nieuwe strenge maatregel der verbanning van Mgr. Franzoni zal nu eene minnelijke schikking met den H. Stoel al weder moeilijker maken. Overigens wordt nog niet medegedeeld, wat tot het vonnis der criminele Kamers aanleiding kan hebben gegeven. De advocaat-gen. Persoglio deed den eisch daartoe; de president van het hof was de ridder Pinelli.

Om zich een juist denkbeeld te vormen van de Keurhessische kwestie is het niet ondienstig den persoon, die in den tegenstand tegen het wettige gezag aldaar de grootste rol speelt, wat van naderbij te leeren kennen.

Deze persoon nu is Bayrthoffer, ex-voorzitter van de Stendenkamer en president der Stenden commissie. Deze Bayrthoffer liet zich in het in October 1848 te Berlijn gehouden Tweede Demokraten-Congres in de volgende woorden uit:

"Alte Naumburg bestaat eene democratisch-socialistische vereniging, eene vereniging van republikeinen, en eene vereniging van vrijheidsgezinden, die gezamenlijk aldaar een districts-comité hebben gevormd. Opper-Hessen is ten volle gedemocratiseerd; het verwacht van Frankfurt, dat reactionnaire dorp, waar alles in het niet zinkt, niets meer, doch het wacht alleen op de algemeene democratische republiek; welke uit de centraal-punten moet voortspuiten. Ook de boeren in die distrikten vragen of de republiek niet weldra komen moet. Overigens willen wij geene andere dan de socialistische republiek; wij zijn met geen bloote vormen tevreden."

Men leest in eene Parijzer Correspondentie:

Terwijl de rooden in Frankrijk zich binnenslands voorbereiden om een teeken van leven te geven, zijn ook die van het buitenland op hun best in de weer. Het is vooral te Londen, dat de socialistische propaganda het meest openlijk wordt uitgeoefend. De verkondiging harer leer geschiedt onder het opzigt en de zorg van Louis Blanc. Afgezonden, in de ware wetenschap doorkneed, verspreiden zich in de fabrieken en leeraren er de werklieden. Men moet het bekennen, zij slagen wonder wel. En hoe zou het anders kunnen? Zouden zij dan aan die arme lieden niet kunnen bewijzen dat zij die niets hebben, alles moeten erlangen, en dat zij die alles bezitten van dit alles moeten beroofd worden? Door deze drogredenen vinden zij ingang. Er vormen zich verenigingen, waarin de ontevreden van alle landen worden toegelaten. Ook Engelse werklieden hebben zich laten aanwerven. Niet zonder belangstelling volgen zij het onderrigt, waarvan een der voornaamste takken voornamelijk betreft het samenstellen der heilige barrikaden. Zij weigeren hunne medewerking niet aan eene inschrijving tot het bijeen brengen van een gemeenschappelijk fonds, bestemd tot het aankaufen in tijd van gebrek aan werk of van vrijwillig verzuim. Dit alles gaat een geregelden gang.

Onder de werklieden, die met de meeste gretigheid het socialistisch geloof omhelzen, noemt men de brouwers. Dit kan de reden aangeven van de mishandeling, die de generaal Haynau heeft te verduren gehad in de brouwerij van de heeren Perkins en Barklay. Overigens is het thans bekend geworden, dat zich in die fabriek een aantal Deutsche vluchtelingen bevinden, die den Hongaarschen oorlog hebben medegemaakt.

Lord Palmerston is door de Fransche en Deutsche gouvernementen gewaarschuwd geworden voor de revolutionaire woelingen, die te midden van het oude Engeland plaats hebben. Tot dusverre heeft hij daartegen geen enkelen ernstigen maatregel genomen; echter begint de toestand hem bekommering te baren, en inderdaad, wanneer men personen die goed in staat zijn om de waarheid te weten, gelooven mag, dan zou die toestand allerslimst kunnen worden bijaldien men er geen krachtig middel tegen aanwendt."

Eergisteren zijn aan het atheneum te Antwerpen de cursus geopend. Het publiek was verwonderd van bij die plegtigheid den geestelijke te missen, die vroeger door Z. Em. den Kardinaal-Aartsbischop van Mechelen aan dat gesticht was geplaatst; maar die verbazing steeg ten top toen men de ware oorzaak dier afwezigheid vernam, namelijk dat de godsdienstige cursus zo lang zullen geschorst blijven, tot dat er tusschen het hooge kerkelijk gezag en de Belgische regering, met gemeen overleg, nadere schikkingen zullen zijn vastgesteld.

#### Herstemming voor de Provinciale Staten.

Zuid-Holland. — Rotterdam (distr. IX). Mr. A. T. Prins, Mr. A. Schadee, G. A. Blankenheym en C. J. 't Hooft. Overijssel. — Zwolle (distr. I). Mr. J. Kalfen baron v. Dedem tot den Berg. Voor den heer J. A. v. Roijen, die de benoeming tot lid van de Eerste Kamer heeft aangenomen, zal later nog eene verkiezing plaats hebben.

Tot leden van Gedeputeerde Staten van Drenthe zijn gekozen de heeren Mr. G. Vos, Jhr. R. A. v. Echten v. Holthe, Mr. H. J. Kijmmell en Mr. J. Tonckens.

#### Benoeming voor de Eerste Kamer der Staten-Generaal.

In Drenthe is benoemd de heer Mr. W. J. TONCKENS.

#### Vergaderingen der Provinciale Staten.

In de op gisteren gehouden vergadering van Provinciale Staten van Noord-Holland, verklaarden de heeren D. A. Portielje en J. A. Cordes de betrekking van leden van Gedeputeerde Staten te aanvaarden. Een adres, ingediend van het dijkbestuur van de Bijlmermeer, om magtiging tot verkoop van een stuk grond, wordt in handen gesteld van het college van Gedeputeerde Staten. Een adres van de ingezetenen van Huizen, met verzoek om eene haven aldaar, is in handen gesteld van eene commissie, bestaande uit de heeren J. Boelen, A. Perk en C. van Bommel. Voorts gaat men over tot de benoeming van eenen griffier; uit het voorgedragen drietal, bestaande uit de heeren H. H. Roëll, J. G. Spanjaard en J. F. van Tets, wordt met algemeene stemmen verkozen de heer Roëll, die de betrekking aanvaardt.

Tot leden eener commissie tot ontwerp van een reglement van orde worden benoemd de heeren: B. Donker Curtius, J. S. van Naamen, G. de Vries Az., C. Gerdenier en S. de Vries.

De Provinciale Staten van Zeeland hebben in de zitting van 30 September een aanvang gemaakt met de beraadslaging over de begroting. Betreffende art. 1, de kosten van het provinciaal bestuur, wordt besloten aan de buiten Walcheren wonende leden van Gedeputeerde Staten reiskosten toe te kennen, maar geenszins hooger tractement, gelijk door den heer Kroef was voorgesteld.

Z. M. heeft 1<sup>o</sup> den heer Focke Fockens erkend als vice-consul van Mecklenburg-Schwerin, te Harlingen; 2<sup>o</sup> den ka-

pitela-luitenant ter zee J. C. F. van Maanen, op zijn verzoek, om lichaamsgebreken, eervol uit het korps zee-officieren der Nederlandsche marine ontslagen.

Z. M. heeft 1<sup>o</sup> ontslag verleend: aan C. H. Cordens, als burgemeester en secretaris van Driebergen, Rijsenburg en Sterkenburg; aan H. Ter Kuile, als burgemeester van Eenschede; aan W. J. de Voogt, als secretaris van Schonau, en 2<sup>o</sup> benoemd tot secretaris van Schonau S. van Raven, burgemeester aldaar, ten einde die beide betrekkingen gelijktijdig te bekleeden met die van burgemeester en secretaris van Houten en Oudwulven; alsmede tot secretaris van Amby, J. G. Dolmans, in plaats van F. A. H. Brouwers, bij Koninklijk besluit van 21 Julij 1843 benoemd tot notaris, onder verplichting om van die betrekking afstand te doen; en eindelijk tot ontvanger van het expeditie-kantoor der in- en uitgaande regten te Galderen, Noord-Brabant, C. Schokker Hunniuk, thans hoofd-commies der belastingen te Breda, met suppressie van laatstgemelde betrekking.

Wij meenen onzen lezers geen ondienst te doen, met hun nogmaals te herinneren dat van af Maandag 7 October tot en met Zaterdag 26 October ek., bij de Nederl. Bank dagelijks en bij de Arrondissements-betalemeesters (mede op alle werkdagen te Amsterdam, echter niet op de vier laatste dagen der week) gelegenheid is tot inwisseling der stukken van 10 en 5 centen, geslagen naar de wet van 28 Sept. 1816; terwijl ze niet langer dan tot den 27 October in betaling behoeven te worden aangenomen.

Bij resolutie van den minister van binnealandsche zaken van 25 Sept. II. N<sup>o</sup>. 92, is aan den heer M. Wenmaekers, te Maastricht, voorloopige concessie toegestaan voor eene schroefstoombootdienst op het kanaal tusschen Maastricht en Luik.

Eene dergelijke concessie moet, naar men verneemt, door de Belgische regering verleend zijn aan den heer F. de Selys de Fanson, te Luik, doch die concessie is niet van kracht voor het Nederlandsch gedeelte van voorschreven kanaal, zoo lang daarvoor aan de Nederlandsche regering geene magtiging is gevraagd en verkregen.

Men mag het voor zeker houden, dat de Nederlandsche en Belgische regeringen zijn overeengekomen, om het kanaal van Luik op Maastricht, tegen den 15 October e. k. voor de vaart open te stellen.

Tegen dat tijdsbestek zullen ook de sluis en burgwachters en verder personeel voor de dienst van dat kanaal benoemd, benoemd zijn. De daartoe strekkende voordrachten zijn reeds aan de regering opgezonden.

Maandag jl. heeft Z. Hoogw. Mgr. J. Zwijnen, bisschop van Gerra, te Rosmalen bij 's Hertogenbosch het H. Vormsel toegediend. De inwoners der gemeente hebben niets verzuimd om door openbare huldebewijzen blijken te geven van hunne belangstelling in die indrukwekkende plegtigheid en van hunne innige hoogachting voor den waardigen kerkvoogd.

Wij deelden gisteren het berigt mede, dat bij Wezel gezonken was, de stoomboot *IJssel*, van de Rijn- en IJssel-Stoomboot Maatschappij.

Als nadere bijzonderheden kunnen wij thans daaromtrent het volgende mededeelen:

De stoomboot *IJssel*, voer boven Wezel de rivier op, toen de kapitein eene passagiers-stoomboot van de Keulse stoomboot maatschappij benevens een zeilschip, den Rijn afwaarts zag komen. Om deze twee schepen te mijden, verliet de kapt. van de *IJssel* het gewone vaarwater, in het vertrouwen, dat hij elders water genoeg zoude vinden; dit was echter zoo niet; spoedig raakte de boot aan den grond, met dat gevolg, dat zij een lek bekam en kort daarna zonk, op eene diepte echter van niet meer dan 5 à 6 voet water; men is ijverig bezig te pompen, en hoopt de boot spoedig weder boven water te brengen. De goederen hebben eenigzins geleden. De passagiers zijn, naar men vermoedt, met de sloepen van de boot naar Wezel teruggebragt. (N. R. Ct.)

's GRAVENHAGE, 2 October. Bieden heeft het prov. gerechtshof uitspraak gedaan op het hooger beroep door den Heer L. van Vliet ingesteld, tegen het vonnis door de arrondissementsrechtbank alhier tusschen hem en den Gebr. v. Langenhuijsen gewezen, en den Heer L. van Vliet, niet ontvaankelijk verklaard in zijne in 1sten aanleg ingestelde vordering; voorts aan de Gebr. v. Langenhuijsen hunne reconventionele vordering voor een bedrag van f1600 ongeveer toegewezen, en den Heer L. van Vliet daarin veroordeeld, met afwijzing van het verzoek tot dien hoofde der kosten van appel, en veroordeeling van den Heer L. van Vliet in de kosten van 1sten aanleg.

's HERTOGENBOSCH, 1 Oct. Ik verneem dat bij het gouvernement het plan zou bestaan om de roodkopercanten en halve centen in te trekken en die door gelede kopercen munt te doen vervangen, en dit wel voornamelijk ten einde de circulatie van Belgische centimes en halve centimes te weeren.



# BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

## FRANKRIJK.

PARIJS, 1 Oct. Op voordragt des ministers van oorlog heeft de President der Republiek een dekreet uitgevaardigd, houdende organisatie der lagere en middelbare Muzelmansche scholen in Algerie. Het onderwijs, hoofdzakelijk ten dienste van behoeftigen ingerigt, is kosteloos en omvat taal- en letterkunde, de rechts- en godgeleerdheid.

— Het besluit van den President der Republiek, om voortaan niemand meer tot zich toe te laten dan op een formeel verzoek om audientie, wordt zeer verschillend beoordeeld. Sommigen juichen zelfs dien maatregel toe, zeggende, dat hij daartoe gedwongen is geworden door de vele onbescheidenheden, welke lieden, met wie hij dagelijks omgaat, zich ten opzichte zijner bedoelingen en plannen veroorloven, daar zij zijne geheimste gesprekken en ontboezemingen verkeerd uitlegen en aan de dagbladen mededeelen.

— De *Corsaire*, die dagelijks op eene geestige wijze den spot drijft met de wetsbepaling betreffende het onderteekenen der dagblad-artikelen, zegt dat bij den naam der onderteekening zeker ook de voornamen en de woonplaats moeten gevoegd worden. »Waarom, vraagt hij, eischt men ook niet van de auteurs dat zij bewijzen overleggen dat zij behoorlijk gevaccineerd zijn en hunne directe belastingen hebben betaald?»

— Onder de geruchten van den dag behoort dat de reis van den heer de Persigny ten doel zou hebben de Engelsche regering te polsen over een bezoek, dat de President der Republiek bij koningin Victoria zou willen afleggen.

— Bourgoing, onze gezant te Madrid, is hier aangekomen.

— De gezant van Nepaul heeft dezen morgen Parijs verlaten, zich naar Marseille begevende, van waar de Engelsche stoomboot *Gromler* hem naar Alexandrië zal overvoeren.

— Volgens een bericht uit Frohsdorf, was Salvandy daar aangekomen. Den 23 was de gravin de Chambord van daar vertrokken, ten einde haren oom den Aartshertog Ferdinand, die zeer ziek ligt, te bezoeken.

— Men verwacht de wederverschijning van twee republikeinsche dagbladen, de *Temps*, onder directie van Xavier Durrieu en de *Reforme*, geredigeerd door Gh. de Lesseps.

— Grémieux, de gewezen zegelbewaarder van het voorloepig bestuur, heeft in het dep. Drôme, nabij Valence, een landgoed met bosschen en wijnen gekocht voor 800,000 fr.

— De *Salut Public* van Lyon maakt gewag van eene ontdekking, welke dezer dagen door den scheikundige Gannal gedaan is, en welke daarin bestaat dat hij, door eene nieuwe wijze van bereiding, het brood kan leveren voor de helft van den tegenwoordigen prijs.

— De staathuishoudkundige Frederic Bastiat is overleden te Nizza, werwaarts hij zich tot herstel zijner gezondheid begeven had.

— Onder stof bedolven is in de sacristy van de kerk van Mas d'Angenais eene schilderij ontdekt, den sterfenden Christus voorstellende, en door Rembrandt in 1631 gepenseeld. Deze prachtige schilderij is op paneel en goed bewaard gebleven.

— Op de kermis te Lahouheyre stond een os vastgebonden aan een der palen van eene kermis tent, waarin ververschingen verkocht werden. Dit beest, door het een of ander toeval verschrikt, ging aan den loop, ten gevolge waarvan de gansche tent met groot gedruisch ineens stortte. De verwarring, daardoor ontstaan, nam op eene schrikbarende wijze toe, toen daarop al de overige ter markt gebragte stieren, ossen en koeijen de touwen losrukten en als razend heensnelden, gelukkig nog in de rigting eener naburige weide, nadat zij in hunne verwoede vaart eene menigte uitstallingen verbrijzeld en kermisbezoekers het onderst boven geworpen hadden. Twee mannen, eene vrouw en een kind hebben daarbij het leven verloren, en een groot getal andere lieden zijn meer of min zwaar gekwetst.

— In de omstreken van Argenteuil was de wijnoogst begonnen en reeds in vollen gang, maar op den wijnberg van Jean Lairand was alles stil, want Jean Lairand lag ziek, en met innige droefheid hoorde hij op zijn ziekbed van de bedrijvigheid zijner burenspreken, zonder dat er bij hem iets te doen was. Dit was ter ooren van den dorpspastoor gekomen, en reeds den volgende Zondag voegde deze achter zijne predikatie de volgende woorden: »Mijne broeders, ik moet u zeggen dat Jean Lairand ziek is, en dat er niemand in zijn wijngaard werkt.»

Dit weinige was genoeg. Den volgende morgen met het kriecken van den dag, kwamen de arbeiders in menigte op den wijnberg van Jean Lairand, wierpen hunne buizen uit en begonnen den arbeid met zulk een ijver, dat het werk in 24 uren gedaan was. Reeds waren twee stevige mannen in de wijnuip met persen

bezig en deden het schuimende sap met stroomen in de vaten vloeijen, toen Jean Lairand, geleid en ondersteund door zijne vrouw, die mede van het geheim wist, langzaam naar de schuur sakkelde. Hoe vreemd keek de goede man op toen hij dien blijden arbeid aanschouwde; vreugdetranen kwamen in zijne oogen, en hij vond geene woorden om zijn dank uit te drukken; maar van het oogenblik af aan dat hij van de vrucht van zijn wijnberg gedronken en met de brave Karels, die hem zoo edelmoedig geholpen hadden, geklonken had, voelde hij zich beter, en thans is hij bijna geheel hersteld.

MADRID, 28 Sept. De luitenant-generaal Don José de la Concha vertrekt 5 October naar Cuba; de versterkingstroepen zullen ook eerlang onder zeil gaan. Twee generaals vergezellen den luitenant-generaal; de een voert het bevel over de kavallerie, de ander over de infanterie.

— De werkzaamheden aan de telegrafische lijnen tusschen Madrid en Cadix worden met ijver voortgezet.

## ENGELAND.

LONDEN, 1 October. Men verneemt dat de koninklijke familie van Balmoral zal vertrekken den 10 Oct. In den avond van dien dag hoopt zij zich te Edinburg te bevinden, van waar zij Zaterdag den 12den, de reis verder zal voortzetten.

— De nieuwe opperbevelhebber der troepen in O. Indië, sir William Gorn, is 11. Zaterdag naar zijnen post vertrokken; hij neemt den weg over Triëst.

— In de laatste week is aan edel metaal van Londen uitgevoerd eene waarde van 22,573 £.

— De Engelsche zeemagt bezit thans 164 stoomschepen. Deze ontzettende vloot wordt berekend op 44,500 paardekracht. De machines kunnen 42 miljoen guldens waard zijn.

— In den nacht van Zaterdag 11. is te Liverpool een geweldige brand uitgebarsten in de oliefabriek der heeren Bancroft en Co.

— Het kustbewaarders station te Hope Cove nabij Kingsbridge, heeft aan de redactie van de *Times* eene opgevischte flesch toegezonden, inhoudende het volgende bericht:

»Wij, de passagiers en equipage van het schip *Harpley*, bestemd naar Australië, sluiten, om onze vrienden te berichten, dat wij ons half dood op een vlot bevinden, dit papier in eene flesch, wier inhoud wij eerst uitgedronken hebben, zijnde het eenige vocht, dat in 24 uren over onze lippen gekomen is. Het schip kreeg een lek en zonk op 24 September 1850. *Courtenay Fowler*»

— De *Catholic Standard* meldt, dat ten gevolge eener inschrijving, in Oostenrijk geopend ten voordeele van behoeftige Katholijken in Ierland, de aanzienlijke som van 3.200 £ (37.400) door toetschenkomst van Lord Clarendon aan de verschillende bisschoppen van Ierland, elk voor een gedeelte, is ter hand gesteld.

## DUITSCHLAND.

KEULEN, 2 Oct. Men verneemt dat de voorloopige toestand der Unie den 15 dezer niet op den tegenwoordigen voet zal verlengd worden.

— Men schrijft uit Hamburg 1 October. Friedrichstadt geweigerd hebbende zich op de sommatie der Holsteiners over te geven, zoo en er waarschijnlijk een nieuwe aanval tegen die stad worden ondernomen.

— Den 30 September is te Darmstadt eene verordening uitgevaardigd, waarbij, in weerwil van de weigering der Kamers, het voortheffen van de belastingen voor de laatste drie maanden van dit jaar bevolen wordt. In eene bij deze verordening gevoegde proclamatie worden nog verdere maatregelen aangekondigd.

— Onmiddellijk na zijne benoeming tot minister van buitenlandsche zaken in Pruisen, heeft de heer von Radowitz aan de Oostenrijksche en Russische kabinetten eene onbewinpelde verklaring toegezonden, nopens de houding die Pruisen van plan is bij de Keurhessische kwestie aan te nemen, en beide deze hoven dringend uitgenoodigd, hunne meening dienaangaande te willen uiten.

— Volgens berichten van St. Petersburg is de graanhandel te Odessa zeer bloeiend.

— Uit het jaarlijksch verslag van den Russischen minister van eeredienst blijkt dat in 1849 in het Russische rijk (Polen uitgezonderd) 2142 scholen waren, bezocht door 113.281 scholieren; (dit maakt 1 scholier op de 500 zielen) In dat jaar waren 803 oorspronkelijke en 37 vertaalde boekwerken uitgekomen.

WILHELMSBAD, 28 Sept. De keurvorst heeft heden in eene verordening verklaard, dat het in den staat van spanning waarin het land verkeert, tot welzijn des volks volstrekt noodzakelijk is, dat zijne monarchale magt niet door eene andere onafhankelijke autoriteit worde verkort of belemmerd; reden waarom, op voordragt van het staatsministerie, aan de regtbanken en hoven een onderzoek naar de wettige kracht en de regts-geldigheid der keurvorstelijke verordeningen, die om-

trent het voortheffen der belastingen en den staat van beleg ingesloten, wordt verboden. Alle daaromtrent reeds uitgesproken of nog uit te spreken vonnissen worden vernietigd en buiten werking gesteld. Verder is besloten, dat sommige misdaden en wanbedrijven, die tot de bevoegdheid van den burgerlijken rechter behooren, in het vervolg van tijd slechts door de krijgswaden zullen worden onderzocht en beoordeeld; »nogtans is in deze gevallen het burgerlijke strafwetboek van toepassing. Als zoodanige misdaden worden o. a. genoemd: ongehoorzaamheid aan de wet en de bevelen van den opperbevelhebber, opruiningen, aanslagen tegen de veiligheid van den Staat, enz.

WEENEN, 29 September. De toestand van den aarts-hertog Ferdinand d'Este is weder verergerd. Er bestaat nagenoeg geene hoop meer op zijn behoud.

— Men zegt ook, dat Kossuth ernstig ziek is.

— De keizer is naar Vorarlberg op reis gegaan. Men ziet eene bijeenkomst met de koningen van Beieren en Wurtemberg te gemoet.

— Aarif. Effendi, lid van den Turkschen divan, is benoemd tot gezant aan ons hof. Prins Karadacha vertrekt als gezant der Porte naar Berlijn. Mohamed Pacha is gelijk men weet, niet verlof van Londen vertrokken, terwijl de secretaris van legatie aldaar zijne functien waarneemt.

## ITALIE.

Betreffende de onderhandelingen, die te Rome over de Piemontese kwestie worden gevoerd, bevestigt zich heden alleen het bericht dat eene speciale commissie *ad hoc* is benoemd, bestaande uit HH. Em. de kardinalen Antonelli, Lambruschini en Vizzardelli, Mgr. Santucci, subdit. staats-secretaris en de kanunniken Fioravanti en Pacifico.

De *Croce di Savoia* verzekert dat de heer Pinelli niet is teruggeroepen. De *Campana*, een Katholiek blad van Turijn, berigt, dat hij zijne geloofsbriefven nog niet overhandigd heeft, maar zich voor het oogenblik vergenoegt met de gezindheid van het collegie van Kardinalen te polsen. Die gezant heeft inderdaad eene moeilijke taak, welke nog bezwaarlijker worden zal, naarmate zijne regering hardnekkig voortgaat met hare maatregelen van onnoodige en onstaatkundige strengheid tegen de Bisschoppen.

De *Nazionale* te Florence is in beslag genomen, wegens een artikel over het besluit des grootheerzogs betreffende de vrijheid van drukpers; de drukker van dat blad is verzegeld en de drukvorm van het grimmig-mincerde nummer uit elkander geslagen.

In het distrikt Avola (Sicilië) heeft eene volksop-schudding plaats gehad, ten gevolge van het nadere van eenige oorlogschepen, welke, naar men zich verbeelde, zulk eene beweging kwamen ondersteunen; het oproer is evenwel spoedig gedempt, nadat de regter van het distrikt, die zich aan het hoofd der ontferdenen had gesteld, in de gevangenis was geworpen. Ook te Castelvetro, waar de schepen zich vertoonden, werd het volk oproerig, en men hoorde de kreten: *lere de constitutie! weg met de tirannen!* Eene compagnie van het garnizoen werd op de vlugt gejaagd en eene andere ontwapend; ook hier is de rust weldra hersteld.

## BELGIE.

BRUSSEL, 2 October. H. M. neemt in beterschap toe. Hare doorluchtige moeder, koningin Amelia, wordt stellig den 8 dezer te Ostende verwacht.

— De heer Thiers met zijne gemalin is gisteren avond hier aangekomen.

— De min. van binnenlandsche zaken heeft bij circulaire de gemeentebesturen uitgenoodigd tot het nemen van maatregelen tot bevordering der zindelijkheid in de huisgezinnen, en de gezondheid van derzelve leden. Er zullen geldelijke belooningen worden uitgereikt; gelijk zulke te Aeth heeft plaats gehad.

— In een tuin te Luik begint een appelboom thans voor de tweede maal bloesems en te gelijk vruchten te dragen.

## STADSNIUWS.

In de 212de Staats-Loterij, zijn in de 2e Klasse bij de 3e Trekking prijzen van 1000 of daarboven te beurt gevallen aan N°. 11724 / 1250, N°. 12582, 6237 en 6029 ieder 1000.

## BURGERLIJKE STAND.

AMSTERDAM, 2 October.

GETROUWD (2 Oct.): D. P. Salomons met S. Coblenz.  
BEVALLEN (1 Oct.): J. M. Haye, geb. Krasow, D. H. G. Linvelt, geb. Meyhuig.  
OVERLEDEN (28 Sept.): P. Sitter, 72 j. — (30 Sept.): C. Abrahamsz, geb. van Delden, 35 j. — E. G. Jaz, 7 m. — (2 Oct.): J. P. Krijff, 49 j.

# HA VOELSBERGTEN.

AMSTERDAM, 3 October.

Aloop der gisteren avond gehouden Veiling over 11,500 st. gedroogde en gekouten Buenos-Ayres en Montevideo; 5000 st. Huiden Diverse en 2000 st. Schapen- en Bokkenvellen.  
Kav. 4 a 49 en 70 a 78 uit de hand verkocht; gedr.  
50 a 58 verkocht van 38 tot 39 cs.; Huiden.  
59 a 69 en 79 verkocht van 35 tot 36 cs.  
80 a 89 gekouten Fernambuck gedeeltelijk verkocht van 26 tot 27 cs., de rest opgehouden.  
90 a 100 gedroogde Buenos-Ayres en Montevideo, gedeeltelijk verkocht van 27 tot 34 cs., de rest opgehouden.  
134 a 142 1343 Bengel en Calcutta, gedeeltelijk verkocht van 27 tot 30 cs.

De Bokken- en Schapenvellen tot diverse prijzen gedeeltelijk verkocht.  
De Nederl. Handel. zullen geveild worden op Dingsdag den 5den November 1850, te Amsterdam:  
4422 Bessen BINDEOTTINGEN, liggende te Amsterdam.  
18345 Dito te Rotterdam.

ROTTERDAM, 2 Oct. Gisteren zijn afgedaan 959 kranj. Java Suiker, zeilende per Macao, prijs geheim.

## GRAANMARKT.

SNEEK, 1 Oct. Boter f 31 a 31. Aanvoer van Boter 1287/4 en 84/8 ton. — Kaas f 15 a 19. Aanvoer 35, 127 Ned. G.

ANTWERPEN, 2 Oct. Koffij. Er zijn gedaan 500 b. St. Domingo.  
Kaneel. Er zijn verkocht 1000 k.

LONDEN, 1 Oct. Koffij. 1500 b. Bahia zijn opgehouden tot 50 s. In native Ceylan was de markt stil; men nooteert ord. 54 s. en goed a fja ord. 56 a 57 s.  
Piment sterk gevraagd; 786 b. zijn gedaan tot 6 1/2 a 6 3/4 d. voor middel a goed.

LIVERPOOL, 30 Sept. Katoen. Voor alle soorten worden de volle prijzen betaald. De Amerikaanse zijn zelfs iets hooger. De offzet bedraagt 8 a 9000 bn. waarvan 1000 Amerikaanse voor speculatie, 200 Fernambuck en Maranham tot 17 1/2 a 21 d., 1109 Bahia tot 3 1/2 a 8 1/2 d., 200 Egypt. tot 3 a 9 d., 1500 Surate tot 5 a 6 1/2 d. en 50 Sea Island tot 15 d.

## PRIJS-COURANT DER EFFECTEN.

2 OCT. 4 1/2 u. gebt.	3 OCT. 4 u. gebt.	3 OCT. 4 u. gebt.
Nederl. Wkkel. Sch. a 2 1/2 pCt.	56 1/2	56 1/2
Dito Dito	56 1/2	56 1/2
Dito Obligat. O. I.	88 1/2	88 1/2
Amortis. Syndic.	88 1/2	88 1/2
Handel-Maatschappij	169 1/2	169 1/2
Land. Rijn-Spoorweg	90 1/2	90 1/2
Land. Holl. S. M.		
Obligat.		
Schuld. Obligat. 1841		
Wkkel. bij de Belg. Bank		
Dito bij de Belg. Bank		
Dito bij de Belg. Bank		
Frans. Obligat.	53 1/2	53 1/2
Spanj. bij Arden. f 85	11 1/2	11 1/2
Dito Dito	11 1/2	11 1/2
Dito Oblig. Stukken	11 1/2	11 1/2
Dito Oblig. 3	39 1/2	39 1/2
Dito Oblig. 2400 P.	34 1/2	34 1/2
Bank-Ardoin	8 1/2	8 1/2
Passage	4 1/2	4 1/2
Pratische Uitg.	4 1/2	4 1/2
Pontifical te Londen 5 pCt. nu	36 1/2	36 1/2
Dito Dito	35 1/2	35 1/2
Rusl. bij Hope 1798 en 1816	105 1/2	105 1/2
Dito Dito 1828 en 1829	105 1/2	105 1/2
Cert. bij d. 1831 en 1833	96	96
Dito Dito	96	96
Dito bij Hope	88 1/2	88 1/2
Dito bij Stieglitz en C.	88	88
Dito bij id. 5de Serie	4	4
Cert. te Hamburg	5	5
Inschrijving in Assignat.	6	6
Cert. van dit		
Polen, Aand. a f. 500	4	4
Dito met Lot a 300		
Amst. Bank-Actien		
Pariss. Aand. met Lot a 50	76 1/2	76 1/2
Oostind. Metalliek	5 pCt. 76 1/2	76 1/2
Dito Metale	2 1/2	2 1/2
Dito Metale	8 1/2	8 1/2
Ween. Bank bij f. 500		
Dito		
Aand. met Loting a 500		
Metale Dito	302	302
Naples, Cert. Lam. a f. 500		
Brazilia te Londen 1831	82	82
Dito Leening 1831		
Dito 200		
Peru		
Mexico	29 1/2	29 1/2
Venezuela 6 pCt. nu	33 1/2	33 1/2
New Grenada 6 pCt. nu	18 1/2	18 1/2
Ecuador	3 1/2	3 1/2
Coup. Ecuador		
Grieken		

Denemarken 5 pCt. 100 1/2; Grenada uitgeest. 4 1/2, 7 1/2.  
De stemming in binnenlandsche fondsen was wederom flauw 3 pCt. Fransche en Belgische onveranderd. In Spaansche ging weinig om; bijna geen verschil in de koersen. Portugeesche aangeboden en flauw; de overige soorten meest alle nagenoeg op hunne vorige koersen. Van Zuid-Amerikaansche zijn Grenadas op nieuw ongeveer 1 pCt. in koers gestegen. Mexicaans insgelijks iets hooger.

Koers van het Geld: Beleening 2 1/2 pCt., Prolongatie 2 1/2 pCt., Disconto 2 pCt.

## Wisselkoers.

2/m. Parijs 56 1/2; Zigt Parijs 56 1/2; 2/m. Londen 11.90; Zigt Londen 11.95; 2/m. Hamburg 35 1/2; Zigt Hamburg 35 1/2; 3/m. Lissabon 42 1/2; 3/m. Porto 42; 2/m. Petersburg 1.37.

## BIJENLANDSCHE BEURZEN.

ANTWERPEN, 2 Oct. Belg. leen. 2 1/2 pCt. 49 1/2; 5 pCt. 97 1/2; 1840, 5 pCt. 98 1/2; Spanje Ard. 5 pCt. 11 1/2; Binnenl. 3 pCt. 84 1/2; Coupons —; Rom. Leening 76 1/2.

PARIS, 1 Oct. Fr. 3 pCt. 57.25; 4 pCt. —; 5 pCt. 92.30; Schatk. —; Bank-Act. 2270. —; Belg. 1840, 5 pCt. 101; 1842, 5 pCt. 101; 4 1/2 pCt. —; 2 1/2 pCt. 51; Spanje, Buit. 3 pCt. 38 1/2; Binn. 3 pCt. 34 1/2; Piem. Leen. 1834, —; 1849, —; Rom. Leen. 78 1/2.

MADRID, 26 Sept. Spanje 3 pCt. 35 1/2; id. 5 pCt. 13 1/2; id. Uitgest. Sch. 4; id. Coupons 8.

LONDEN, 1 Oct. Cons. konst. — a —; op tijd 96 1/2 a 96 1/2; Braz. 89 a 89 1/2; 1829/30 88 1/2 a 89 1/2; 1843 — a —; Buenos-Ayres 58 a 59; Den. 9 pCt. 76 a 77; N. L. 5 pCt. 110 a 111; Nieuwe scrip — a —; Ecud. 3 1/2 a 3 1/2; Gren. 18 a 18 1/2; Uitgest. 3 1/2 a 4; Mexico 31 1/2 a 31 1/2; Peru 4 pCt. 80 a 80 1/2; Uitg. 33 1/2 a 34; Grieken — a —; Port. 5 pCt. 85 a 87; 4 pCt. 83 1/2 a 83 1/2; 3 pCt. 83 1/2 a 84; Rusl. 1822, 5 pCt. 110 a 111; (N.) 4 1/2 pCt. 97 1/2 a 97 1/2; Spanje 5 pCt. 18 1/2 a 18 1/2; id. 3 pCt. 38 1/2 a 38 1/2; id. Passive 3 1/2 a 4; Holl. 2 1/2 pCt. 57 1/2 a 57 1/2; id. 4 pCt. 89 a 89 1/2; Ven. 32 1/2 a 33 1/2; Uitg. 11 1/2 a 12; Belgie 4 1/2 pCt. — a —.

WEENEN, 30 Sept. Met. 2 1/2 pCt. —; 4 pCt. —; 4 1/2 pCt. 82 1/2; 5 pCt. 94 1/2; Bank-Actien 1150; Lot. a 500, —; id. a 300, —.

BERLIJN, 1 Oct. Schuldbr. 3 1/2 pCt. 83 1/2; Loten —; Rusl. bij Stiegl. 4 pCt. 92 1/2; Pools. 4 pCt. 78 1/2; Loten a 200, 96; id. a 300, 135 1/2; id. a 500, 81 1/2.

HAMBURG, 30 Sept. Rusl. Engels. leening 106. Cert. bij Stiegl. 4 pCt. 88 1/2; Spanje, Ard. 5 pCt. 10 1/2; id. Binnenl. 3 pCt. 82 1/2.

FRANKFORT, 1 Oct. Met. 5 pCt. 79 1/2; 4 pCt. 62 1/2; 2 1/2 pCt. 42; Bank-Actien 1160; Darmst. Lot. a 50, 77 1/2; id. a 25, 23 1/2; Badische Lot. a 50, 52 1/2; id. a 35, 31 1/2; Nassaus. 25 1/2; Holl. 2 1/2 pCt. 56 1/2; W. S. 4 pCt. 88 1/2; Sijdic. 3 1/2 pCt. 88.

## SCHEEPSTIJNINGEN.

### BINNENGEKOMEN:

TEXEL, 2 Oct. H. B. Engelsman, Richard, Newcastle.  
HELVOET, 2 Oct. H. van der Meyden, Java Packet, Batavia. — In 't gezigt: Zes schepen, de namen onbekend. — Gisteren nog: J. Maresal, Harbourg, (s.) Havre.

### UITGEZOND:

TEXEL, 2 Oct. S. Lammerts, Vice Admiraal Rijk, Kaap de Goede Hoop en Batavia. — R. L. Schaap, Harlingen, Suriname. — W. P. Carst, de Jonge Willem, id. — A. F. Marmelstein, Onderneming, Mobile. — G. W. Kernkamp, de Amstel, Boston enz. — A. J. de Boer, Arjen Bruijver, Triest. — H. Potjer, Titia, id. — K. P. Huges, Jacantina, Livorno. — F. D. Fokkes, Cornelis, Marseille. — V. de Cortazar, N. S. del Carmen, Bilbao. — M. L. Louis, Trekvogel, Bordeaux. — T. Collyer, Magnet, (s.) Londen. — J. Hayes, Lord John Russell, (s.) id. — H. H. Hazewinkel, Ida, Liverpool. — A. J. Boug, Constantia, Drammen. — H. Christensen, Janus, Friederich.

HELVOET, 1 Oct. T. Moloney, Maede, Hull.

## GEPRATE SCHEPEN.

Den 11en Julij op 24° 10' Z.Br., 36° 8' W.L.: Hillegonda Catharina Helena, kapt. Radloff, van Amst. naar Californie.  
Den 5en Aug. op 16° 40' Z.Br., 28° 48' W.L.: Sourabaya, kapt. Swars, van Rotterdam naar Batavia.

## CARGA-LIJSTEN.

### AMSTERDAM.

NEWYORK, Parlow, Olivia: 100 v. Terpentin, P. T. Bicker; 34 v. Potasch, J. M. Girolodi en Zeon; 2 v. Meel, van Eeghen en Comp.; 21 v. Potasch, Wed. G. Kelderman en Zeon; 6,000 st. Duigen; Kroner en Post; 43 v. Harst, 105 b. Koopmanschappen, 34 v. Potasch, 56 Planken, 60 bl. Mahonijhout, 8,400 st. Duigen. Order.

LONDEN, Colleyer, Magnet: 343 p. Koopmanschappen; J. Wittering; 2 p. Buns, 1 v. Wijn, Tholen en Comp.; 10 k. Indigo, 40 b. Koffij, 14 b. drooge Huiden, 100 z. Suiker, 15 cer. Amandelen, 46 b. Yzer; 50 z. Guano, 158 st. Werkhout, 18 v. Palm Olie, 300 k., 50 z. Koopmanschappen; Diverse en Order.

MEMEL, Schulz, Triten: 122 last Rogge, 750 st. Maïs; W. en J. D. Lalofo.

### ROTTERDAM.

NEWYORK, Stewart, South Carolina: 202 v. Potasch, 50 v. Paerlasch, 200 v. Harst, 1 partij Verhout, 109 vja. Reuzelolie, Gebr. Nottebohm, 30 kts. Koopmanschappen, 42 cer. Schers, 10 v. Terpentinolie, 8. A. le Vins en Comp.; 2 k. Chemicalien, 50 v. Terpentinolie, 215 k. Katoen, Hermann en Comp.; 10 tieraj. Rijst, 30 v. Potasch, 20 v. Harst, F. W. C. Blom; 24 b. Salsapilla, 8 b. Koopmanschappen, Pluggers en Hauck; 233 b. Katoen, 100 v. Potasch, W. Bunge en Co.; 145 b. Katoen, Bunge en Co.; te Amsterdam; 74 b. Katoen, Hoffman en Dorrepaal; 100 v. Harst, Kaars Syptstein, te Krommenie; 233 v. Rantelolie, A. Ellerman, 818 v. Harst, J. Huseh en Comp.; 19 k. Gom, Elastieke Schoenen, C. L. Ringrose en Comp.; 3 k. Gom Elastieke Schoenen, Eckstein, van de Veen en Hout; 1 k. Koopmanschappen, Amerikaansche Vice-Consul; 3 partijen Duigen, 49 v. Harst, Order.

## RIVIER-VAART.

AMSTERDAM, 3 October in lading naar:

Keulen P. Grolshausen, Minerva.  
Mainz D. Scholwertz, Colln N° 27.  
Duisburg H. Stempel, Mehemed Alie.  
C. Scholten, Hoffaung.

Manheim P. M. Itschert, Fortuna.  
Ludwigshaven A. Böhm, Ludwigshaven N° 3.  
Frankfort en Coblenz G. Urmeser, Frankfort N° 3.  
Straatsburg J. Grim, Frankfort N° 1.  
Dusseldorf, Neus en J. Hespe, Niederrein N° 6.  
Urdingen M. de Jong, Vrouw Hendrika.  
Maastricht C. van Uden, de Vr. Magdalena.  
Tiel L. van Schendel, (Beurt L. de Rijk en Co.) de Najade van Steil.  
Venle en Roermond J. van Son, de Vrouw Catharina. Sluit 5 October.

KEULEN, 2 October aankomen:

Kapt. A. Fritz van Amsterdam met 4161 Ctn.  
W. Daamen „ Rotterdam „ 3119 „

KEULEN, 2 October in lading naar:

Amsterdam Kapt. Wemmers Köln N° 7.  
Rotterdam „ v. Alen „ 5.  
Rijnhoogte ARNHEM 2 Oct. 0 el. 98 duim

KEULEN 2 „ 5 voet. 10 „

## ADVERTENTIE.

(583) Voor de menigvuldige blijken van belangstelling bij gelegenheid der voltrekking van ons Huwelijk ontvangen, betuigen wij ook namens onze wederzijdsche Betrekkingen, onzen hartelijken dank.

ROTTERDAM. LEOP. VAN DER KUN.  
1 October 1850. G. VAN DER KUN, Fuchs.

(591) Op Dingsdag 15 October 1850 en volgende dagen zal door den Boekverkooper J. W. VAN LEEUWEN te Leyden verkocht worden: Eene kleine doch belangrijke Verzameling van GODGELEERDE, REGTSGELEERDE, GE-NEESKUNDIGE, HISTORISCHE en TAALKUNDIGE BOEKEN, alsmede een zeer fraai SCHILDERIJ van REMBRANDT VAN RHIN, voorstellende de Opoffering van Jephtha, voorts CHIRURGISCHE INSTRUMENTEN, TEEKENSTUDIEN, BUSTEN, GEREEDSCHAPPEN, enz. Verder bij Catalogus vermeld, welke op franco aanvraag te verkrijgen zijn.

## BERIGT

aan Eerw. Heeren Geestelijken en Bibliothekarissen.

De ondergeteekende heeft, bij de afzending van vengenoemde Heeren opmerkzaam te maken, dat hij alle commissiën voor Boekverkoopingen aanneemt. Zij welke hierop reflecteeren en Catalogussen wenschen te ontvangen, gelieven zich met franco brieven te adresseren bij den Boekhandelaar J. BERENDONK, Heisteeg in de Vier Evangelisten, te Amsterdam.

(592)

(587) De Boekhandelaar G. B. VAN GOOR te Gouda, debiteert met buitengewoon succes:

I. P. VAN DER BURG, GRONDBEGINSELEN DER NATUURKUNDE.

Tweede, verbeterde en helatiglijk vermeerderde druk, men 670 compres gezette Bladzijden en 400 Houtsnee-Figuren, compleet in een Band . . . f 4 20. Idem gebonden in geprest Linnen Band . . . 4.60.

II. P. VAN DER BURG, SCHETS DER NATUURKUNDE, ten dienste der Scholen.

1ste Stukje met 54 Houtsnee-figuren . . . f 0.40.  
De voortreffelijke wijze, waarop de Heer VAN DER BURG in zijne Eerste Grondbeginselen der Natuurkunde van reeds een Tweede Druk, bij de afzending uitgever het licht ziet, zich van zijne taak heeft gekwetend, deed zeer vele Dierkenners het verlangen uiteten, dat dit derde Druk, welke hand een min kostbaar Werkje werd, hetwelk men algemeen den Scholieren als Leer- en Leesboek in handen kon geven. Aan dat verlangen heeft de Schrijver voldaan, die het leveren der bovenstaande Schets, die door hare hoogstbevattelijke voorstelling en gemakkelijk stijl gewis aller goedkeuring zal wegdagen.

III. KRAMERS WOORDENTOLK VERKORT, 3e DRUK.

Bevattende de vertaling en verklaring van vele dui-zende vreemde Woorden, waarvan de kennis voor den Ambtenaar, Koopman, Fabrikant, Kunstenaar, Dagblad-lezer, enz., van dagelijksche behoefte is. Prijs f 0.90. Ingeaaid en in net geprest linnen bandje met vergulden rugtitel . . . f 1.10.

te Amsterdam bij C. L. VAN LANGENHUYSEN, Drukker en Uitgever.